



天主教顯聖容堂通訊

Church of the Transfiguration Bulletin

Website: <http://www.transfigurationnyc.org>

Weekend Masses:

Saturday: English 6:00 pm
 Sunday: Mandarin 9:00 am
 Cantonese 10:15 am
 English 11:30 am
 Mandarin 1:00 pm

Weekday Masses:

Cantonese 8:00 am
 English 12:10 pm

Holy Days:

Cantonese 8:00 am
 English 12:10 pm

Baptism:

Parents must make an appointment with Parish priest before infant baptism.

Sundays:

Confession begins at 8:15 am

Marriage Appointments:

Couples should come to the Parish office 6 months in advance to prepare for the sacrament of matrimony.

Parish Registration:

We welcome new parishioners and ask that they register at the Parish office.

Religious Instruction For Public School Children:

Sunday morning at 11:15 am

Religious Instruction for Adults:

By appointment, please contact: (212)-349-6936
 Sr. Mary Ann Scherer

Transfiguration School:

(212)-962-5265 Dr. Patrick Taharally
 (212) 267-9289 Upper School

Chinese School:

Saturdays & Sundays (917)-922-9140
 Ms. Beatrice Fung

Kindergarten School:

(212)-431-8769 Ms. Emily Eng

AA Meeting:

Tuesday at 6:00 pm

Line Dance:

Wednesday at 6:30 pm

主日彌撒時間:

星期六: 下午六時(英語)
 主日: 上午九時(國語)
 上午十時十五分(粵語)
 上午十一時三十分(英語)
 下午一時正(國語)

平日彌撒時間:

上午八時(粵語)
 下午十二時十分(英語)

節日彌撒時間:

節日上午八時(粵語)
 節日下午十二時十分(英語)

領洗時間:

嬰兒領洗請與神父預約時間

告解時間:

主日上午八時十五分開始

婚禮預約時間:

六個月前向神父預定結婚日期及安排婚姻聖事

堂區教友註冊:

歡迎新教友來堂區辦事處登記

兒童要理教育:

星期日上午十一時十五分

成年慕道要理講解:

請預約 (212) 349-6936
 (中文)沈曼玲修女

顯聖容堂英文學校:

(212) 962-5265 戴華理博士
 (212) 267-9289 5-8年班學校

中文學校:

星期六及星期日 馮慕蘭女士
 (917) 922-9140

幼稚園:

(212) 431-8769 伍清雲女士

酗酒班:

星期二晚上六時正

健康舞:

星期三晚上六時正

Pastor:

Rev. Raymond Nobiletti, M.M.

Associates:

Deacon Ambrose Man
 Sr. Emmanuel Shen, F.M.M.
 Sr. Mary Ann Scherer
 Ms. Paulina Cheng
 Mr. John Collis

主任司鐸:

盧樂民神父

助理:

文志深執事
 沈曼玲修女
 瑪利安修女
 鄭鴻敏女士
 歌樂思先生

Church of the Transfiguration

Tel: (212) 962-5157 Fax: (212) 962-5217

Address: 29 Mott Street, New York NY 10013

E-Mail: TransParish@aol.com

天主教顯聖容堂

紐約華埠勿街29號

電話: (212) 962-5157 傳真: (212) 962-5217

電郵: TransParish@aol.com

Church of the Transfiguration

3rd Sunday in Ordinary Time

January 22nd, 2012

Announcements

1. **Lunar New Year Day** will be on Monday, January 23rd. The Mass schedule is below:

8:00 a.m.	Cantonese
9:00 a.m.	Mandarin
12:10 p.m.	English

There will be Family Blessings after Mass.

The **2nd collection** on that day is for the Lunar New Year gift to parish.

2. Transfiguration Church has specially prepared "**Red Envelopes**" with blessing phrases and contact information on them. These are great for gift giving as well as evangelization purposes. They are available in the parish office for \$3.00/pack (20 envelopes) or \$ 5.00 / 2 packs.

3. Parish Holiday Celebration

Date: Sunday, January 29th , 2012

Time : 2:00 p.m.

Place: Auditorium

Ticket : \$10 / person, \$5/child (12 & under). Includes refreshments, entertainment, and door prizes. Tickets are available with Society Leaders and parish office.

4. **The Cantonese Marriage Encounter Camp** will be held on May 26th to May 28th (Memorial Day weekend) at Graymoor Spiritual Center. Catholic and Non-Catholics are welcomed. The fee is \$350 per couple. If you are interested, please email:

peggywong@gmail.com

5. **Yan Oi Society** Officers Meeting will take place next Sunday after the 9:00 a.m. Mass at 105 Mosco Street.

Please Pray for the Sick:

Peter Cheng
Dominic Leung
Lin Fei Long

Please Pray for the Deceased:

Bo King Lam Tsang
Fr. Paul Chan
Louis Chan
Paul Zing
Peter Wong
Bro. Charles Peter Duffy



Gift of Altar Bread & Wine

for this week were donated by
Agatha Cheung in Thanksgiving.

Financial Stewardship

Collection for last week

1st : \$ 2,411-

2nd : \$ 921-

December 2011 Collection via ParishPay: \$ 5,875-

Make a commitment to support your parish. Please sign up for ParishPay, a monthly automatic deduction program for donation to your parish.

Bible Sharing Groups

1. "Sunday Readings" in *Cantonese* for our adult parishioners takes place every Thursday from 10:00 to 11:30 a.m. at 105 Mosco Street.

2. **Mandarin Bible Sharing Group** meets every 3rd Sunday of the month from 10:45 a.m. to 12:00 p.m. at 105 Mosco Street on the 5th floor.

3. **The Living Word Sharing Group** (Cantonese) meets every 1st & 3rd Sunday of the month from 1 p.m. to 2:30 p.m. at 105 Mosco Street.

4. **Living Water & Bible Sharing Group** - meets every 2nd & 4th Sunday of the month from 10:30 a.m. to 12:00 p.m. at 105 Mosco Street.

Weekly Activities

1. **Eucharistic Adoration:** Fridays between the 8:00 a.m. & 12:10 p.m. Masses.

2. **The Legion of Mary:** Saturdays at 5:00 pm.

3. **The Church is open** for prayer between 2:00 & 5:00 p.m. on Saturdays.

4. **Children's Choir practice:** Sunday at 2:00pm in 1B Classroom.

5. **Adult Choir Practice:** Wednesdays at 6:00 p.m. and Sundays at 2:45 p.m. in the Church.

紐約華埠顯聖容堂週訊

常年期第三主日

二零一二年一月二十二日

堂區報告

1. 一月二十三日(星期一)是農曆新年，彌撒時間安排如下：

8 : 00 a.m. 廣東話

9 : 00 a.m. 國語

12 : 10 p.m. 英文

中午彌撒後有家庭祝福禮。當天第二次奉獻是給聖堂的新年禮物。

2 農曆新年將至，本堂今年特備了有堂區諮詢資料的福傳利是封。歡迎教友購買。每包 \$ 3.00 (20個包裝) 或 \$ 5.00 兩包。

3 顯聖容堂農曆新年聯歡會

日期\一月二十九日(星期日)

時間: 2 : 00 p.m.

地點: 禮堂

票價: \$10 / 成人, \$5 / 12歲以下小童。費用包括食物、娛樂節目及抽獎，歡迎參加。入場券可向各善會會長或堂區辦事處購買。

4. 由夫婦樂姻會主辦的夫婦懇談週末營將於五月二十六日至五月二十八日在上州 Graymoor Spiritual Center 舉行。歡迎教徒或非教徒參加。

5 仁愛會常務職員會議將於下主日(01/29)上午10:15在摩士高街105號舉行。

為病患者祈禱:

鄭開志

梁逸礁

林飛龍

請為亡者祈禱:

曾林寶瓊

陳之祿神

父

陳仲強

秦葆良

黃宏慶

Charles Peter Duffe 修士



本週彌撒酒餅是由

張惠雲為感恩而奉獻

託管財能

上主日第一次奉獻: \$ 2,411-

上主日第二次奉獻: \$ 921-

2011年12月份自動轉帳奉獻總

歡迎加入堂區自動轉帳

(ParishPay) 奉獻。

謝謝您的慷慨捐助 !

聖經分享小組

1 成人粵語主日讀經分享
-每週四上午 10:00 至 11:30 在摩士高街 105 號舉行。

2 國語聖經分享 - 每月第三主日上午10:45至中午12:00, 在摩士高街105號五樓舉行。

3 生活聖言分享(粵語) - 每月第一和第三主日下午1:00至2:30在摩士高街105號聚會。

4 聖泉聖經分享(國語)
-每月第二和第四主日上午10:30至中午12:00在摩士高街105號舉行活動。

每週活動

1 明供聖體 - 每週五上午8:00彌撒後至中午12:10彌撒前。

2 聖母軍 - 每週六下午5:00.

3 教堂 - 每週六下午2:00至5:00開放給各位祈禱或參觀。

4 兒童合唱團 每週日下午2:00 練唱。

5. 成人歌詠團 - 每週三下午6:00和每週日下午